

## ඡ්‍රැබාමා එක්සත් ජාතින් හමුවෙන් කළ කට්ටාව හා එක්සත් ජනපද ප්‍රතිපත්තියේ අර්ථය

Obama's UN speech and the crisis in US policy

2013 සැප්තැම්බර් 26

එක්සත් ජාතින්ගේ මහා මන්ධිලය හමුවේ 24දා පැවැත්වූ කඩාවේ දී එක්සත් ජනපද (එං) ජනාධිපති බරක් ඡ්‍රැබාමා මැද පෙරදිග එඟ අවශ්‍යතා පෙරට ගෙනයාමේදී අනුගමනය කරන ආක්මනික යුද්ධයේ ධර්මතාව ගෙනහැර දැක්වූ අතර එය, එක්සත් ජාතින්ගේ (එං) ආරම්භක ප්‍රයුත්තියටත් ජාත්‍යන්තර නීතියේ අති මුළුක ගික්ෂාවන්ටත් කෙළින්ම පටහැනිව පිහිටයි.

එං, "මැද පෙරදිග හා උතුරු අප්‍රිකාවේ සිය ප්‍රමුඛ අවශ්‍යතා සුරක්මේදී මිලිටරි බලය ද ඇතුළු තම බලයේ සියලු අවයව පාවිච්ච කිරීමට සූදානම්ව සිටියි. මෙම 'ප්‍රමුඛ අවශ්‍යතා' අතර මූලිකම දෙය, කළාපයෙන් බලයක්තිය නිදහසේ ගලා ඒම" ගැන වගබලාගැනීම යයි මහු පැවසී ය. මෙම ධර්මතාවට එඟ විදේශ පිළිවෙත තුළ දිගු පැරිකිරියක් තිබේ. සුදු වශයෙන් වෙනස් රුපයන් ගත් එය, අයිසන්හවර හා කාටර් විසින් ද ජේජ්‍යය හා බනිජ්‍ය බුෂ්ණා ද ගෙනහැර දක්වා ඇතේ. ලෙබනනයේ මිලිටරි මැදිහත්වීම් වලදී ද 1991 ගල්ං යුද්ධයේ දී, 2003 ඉරාක ආක්මනයේ දී, එං-නේටෝ ලිඛියානු යුද්ධයේ දී ද විවිධාකාර කුඩා රහස්‍යත මැදිහත්වීම්වල දී, බෝම්බ හෙලිමේ දී හා කෘෂ්‍ය මිසයිල ප්‍රහාරවල දී එය ප්‍රායෝගික ලෙස ක්‍රියාවට නාගා ඇතේ.

සිරියාවට එරෙහිව එඟ මිලිටරි බලය යොදාග ගැනීමෙන් පසුබැසීමට බලකරනු ලැබීම හමුවේ ඡ්‍රැබාමා, මෙම පිළිවෙත ප්‍රහරණවිජාරනය කිරීම යම් ආකාරයක ප්‍රස් වෙබිල්ලකි. රට තුළ ද විදේශයන්හි ද පලුවූ දැඩි මහජන විරෝධය හමුවේ නොවැලැක්විය හැකි යයි පෙනී ගිය මිලිටරි ප්‍රහාරයෙන් පසුබැසීමට ඔහුට සිදු විය.

මෙය පලමුවෙන් ප්‍රකාශන වූයේ යුද්ධයට පක්ෂව ගෙන ආ යෝජනාව වූතානා මන්ත්‍රී මන්ධිලයේ දී පරාජයට පත්වීම ලෙස ය. සිරියාවට පහරදීමේ දී වොෂිත්වනයට සිය ප්‍රමුඛ ජාත්‍යන්තර සහවරයාගේ සහාය නොලැබේ ගියේ ය. ඉන් පසුව එඟ තුළම දැවැන්ත යුද විරෝධ මහජන මතය හමුවේ, මිලිටරි බලය යොදාවීම සඳහා අධිකාරය ලබාගැනීමට කළ

ඉල්ලීම කොන්ග්‍රසය විසින් ප්‍රතික්ෂේප කරනු ලැබීමේ අවදානමට ඔහු මූහුනපැශීවේ ය.

සිරියාවේ රසායනික අවි හරනයක රුපාකාරයෙන් රැසියාව ඡ්‍රැබාමාට බුස්ම ගැනීමේ ඉඩක් සලසන යෝජනාවක් ගෙන ආවේ මෙවන් කොන්දේසි යටතේ ය. බරපතල අර්ථයකින් ගැලවීම පිනිස එඟ බලාධිකාරය එය වැඩැ ගත්තේ ය.

මෙම සන්දර්භය තුළ එඟ අධිරාජ්‍යවාදයේ පැත්තෙන් ඡ්‍රැබාමාගේ කඩාව ඇගුවුම් කලේ සැලකිය යුතු උපායාත්මක කරනමකි. වොෂිත්වනය විසින් උසින්වා, අරමුදල් සපයා, සන්නද්ධ කළ ඉස්ලාමිය මිලිෂියාවන්ගේ නායකත්වය යටතේ, බ්‍රර් අල් අසාද්ගේ ආන්ඩ්ව පෙරලීමට උත්සාහ කළ දෙවසරක සිවිල් යුද්ධය සඳහා, "දේශපාලන විසඳුමක්" හා සිරියාවේ රසායනික අවි පිළිබඳ ආරවුලට "රාජ්‍යතාන්ත්‍රික විසඳුමක්" වෙනුවෙන් එඟ පෙනී සිටියේ ය.

සිරියාව ද ඇතුළත් කළාපයේ එක්සත් ජනපද මැදිහත් වීමේ මූලික ඉලක්කය වී ඇති ඉරානය සම්බන්ධයෙන්, වොෂිත්වනය "පාලන තන්ත්‍රය වෙනස් කිරීමට උත්සාහ නො කරනු ඇති"යි ඡ්‍රැබාමා කියා සිටියේය. "රාජ්‍ය තාන්ත්‍රික මාවත අතහදා බැලිය යුතු යයි මම තරයේ විශ්වාස කරමි." ඉරානයේ න්‍යාමික වැඩිසහන පිළිබඳව සාකච්ඡා කර එකත්ව්‍යකට එම සඳහා රාජ්‍ය ලේකම් ජේත් කෙරී ඔහුගේ ඉරාන අනුවරයා මුනගැසෙනු ඇතැයි ද මහු පැවසී ය.

මෙම ප්‍රවිෂ්ටය සමගින් පාලනාධිකාරයට තමන් නවතින්නේ කොතැනක ද යන්න ගැන පැහැදිලි වැටහිලක් ඇතැයි සැක සහිත ය. මිලිටරි මෙහෙයුමට දැඟපාලන බාධාවන් මතව ඇති බව පැවසීම, රාජ්‍යතාන්ත්‍රික ව්‍යායාමයන් තුළින් ගමන් කර, සිරියාවේ හා ඉරානයේ දරදුවුකම නිසා ඒවා නිස්කාරන බව තහවුරුවේ ඇති බැවින් යුද්ධය හැරෙන්නට වෙනත් විකල්පයක් නැතැයි පැවසීම පිනිස කළ මැරිමක් වීමට බෙහෙවින් ඉඩකඩ තිබේ. රාජ්‍යතාන්ත්‍රික මාවත් "අතහදා බැලීම" පිළිබඳ ප්‍රකාශය, ඒවා අසාර්ථක ව්‍යවහාර් මිලිටරි ක්‍රියාවන්ට බසින බවට ව්‍යංගයෙන්

කෙරෙන තර්ජනයකි.

අතෙක් අතට ඉරානය, මැද පෙරදිග එඟ ප්‍රතිපත්තියේ කුළුන්නක් ලෙස දිග කලක් සේවය කර තිබෙන අතර අද එහි පවත්නා ඉස්ලාමීය සමුහාන්ත්‍රවේද දක්ෂිණාංශික දෙනපති තන්තුයෙහි නායකයින් සම්බන්ධයෙන් ගත් කල ද ඔවුන් "මහා සාතන්" සමග ගිවිසුමක් ගසා ගැනීම අරුමයක් නො වන්නේය. කෙසේ වෙතත්, දන්චින සම්බාධක ලිභිල් කිරීමට හිලව් වශයෙන් වොෂින්ටනයේ ඉල්ලීම් ඉරානියන්ට අමුත් දෙයක් නො වේ.

කෙටිකාලීන එහා මෙහා වීම කුමක් වුවත්, එඟ අධිරාජුවාදයේ කොලෝකාරී මූලෝපායික අරමුණු නොවෙනස්වුනු ඇතේ. ක්ෂේත්‍රීක මිලිටරි ක්‍රියා අත්හිටුවා තිබෙන නමුත් යුද්ධයේ තර්ජනය පහව ගොස් නැතු. ඇමරිකානු අධිරාජුවාදයේ අරුමයෙන් හා ගැමුරින් මූල්බැස ඇති ප්‍රතිච්ඡාලයෙන් මගින් එවා මෙහෙයනු ලබයි. සේවියට සංගමයේ බිඳුවැටීම හමුවේ පසුගිය දැනක දෙකක කාලයේ අනුපාථික එඟ ආන්ත්‍රික වියැකී යන සිය ආර්ථික අධිකාරය ජයගැනීම පිනිස ඇමරිකානු අධිරාජුවාදයේ මිලිටරි ගක්තිය ප්‍රයෝගනයට ගැනීමේ පිළිවෙතක් අනුගමනය කර තිබේ. ප්‍රධාන කොට ම මෙය ප්‍රකාශනව ඇත්තේ, මූලෝපායිකව වැදගත් හා බලක්තියෙන් පොහොසත් පර්සියානු ගළුන් හා මධ්‍යම ආසියාවේ එක පිට එකක් වශයෙන් සිදුවූ යුද්ධ හා මිලිටරි මැදිහත්වීම් තුළිනි.

කෙසේ වෙතත් මෙම අරමුණු සාක්ෂාත් කර ගැනීමට වොෂින්ටනය වඩා වඩාත් සිය මිලිටරි ගක්තිය ප්‍රයෝගනයට ගැනීමට ගොමුවී සිටීම ඕනෑමට වඩා පැහැදිලි ය. ඒ සැම යුද්ධයෙක් ම කෙළවර වී ඇත්තේ ව්‍යුහයකිනි. ඔබාමා සිය කථාවේ දී ඉරාක යුද්ධය අවසන් කළ බවට පුරසාරම් දෙවුව ද එරට ආන්ත්‍රිව එක්සත් ජනපදයට වඩා ඉරානයට සම්පූර්ණ වී සිටින අතර සැම මසක ම දහසකට අධික ඉරාක වැසියන් සංඛ්‍යාවක් නිකායික දේශපාලන ප්‍රවන්ත ක්‍රියා මගින් මරුමුවට පත්වෙයි. ඇල්ගනිස්පානයේදී ද එක්සත් ජනපද ආක්‍රමනික හමුදා "සිය දුන මෙහෙවර නිමාකර" ඇති බව ඔබාමා පැවසුව ද ප්‍රතිපලය රෝත් වඩා නරක වනු ඇතේ. එදිරිවාදී මිලිෂියාවන් අතර බිහිසුනු ගැටුම් මගින් ලිඛියාව කොර ගසන තත්ත්වයකට පත්ව ඇති අතර විනය පවා තෙල් කොන්ත්‍රාත් වලින් ඉමහත් වාසි නෙලා ගැනීමට ඉදිරිපත් විමෙන් වැළඳී සිටියි.

මෙම වාර්තාව සලකා බලන කළ, සිරියාවට මැදිහත්වීම සම්බන්ධයෙන් බරපතල මහජන විරෝධයක් පවතිනවා පමණක් නොව, එඟ පාලක සංස්ථාපිතය තුළම සැලකිය යුතු වකිනයක් ද පවතියි. රාජු ලේකම් පොරුන්දුවූ පරිදි මෙම මිලිටරි ප්‍රභාරය "විශ්වාස නොකළ හැකි තරම්" කුඩා එකක් නොව, ඉරානය හා නැගෙනහිර මධ්‍යධරනියේ නාවික බල ඇතියක් නැංගුරම්ලාගෙන සිටින තතු හමුවේ, රුසියාව ද පවා ඇදී ආ හැකි, අපමන විනාශකාරී ප්‍රතිච්ඡාල ගෙන එන යුද්ධයෙකට පෙරලී යාමේ අන්තරාය මතු කලේ ය.

එපමණක් නොව, එකිනෙකා සමග කාකොටා ගන්නා අපරාධකරුවන්ගේ ක්ලේලියක් බවට ක්ෂේත්‍රවෙතින් තිබෙන, එඟ සිය විශ්වාසය රඳවා ඇති, සිරියානු විපක්ෂය හා අල්කයිඩාව ප්‍රමුඛ හමුදා සමග පෙළග ගැස්වූ කළ බැමස්කස් පාලන තන්තුය වෙනස් කිරීමේ ව්‍යාපාරය තුළ සැලකිය යුතු මදාවිකාර මූලයන් ද තිබේ.

"ඇමරිකානු සුවිශේෂතාවාදය" ආරක්ෂා කිරීමේ කයිවාරු මෙන්ම මැද පෙරදිග යුද ධර්මතාව පිළිබඳව එඟ හමුවේ ඔබාමා කළ ප්‍රනරුවිජාරනය තිසුකෙයෙන්ම එල්ල කෙරෙන්නේ දේශීය ප්‍රේක්ෂකයින් වෙත ය. රෝ, මිලිටරි මැදිහත් වීමකට මුළුමනින්ම කුපව සිටින හා ඒ පිළිබඳව මොනම වැනීමක් හෝ පාවාදීමක් ලෙස සලකන, රාජු යාන්තුනය තුළ හා මිලිටරි, මත්ත අංශවල බලගත් කොටස් ද ඇතුළත් ය. මෙම තත්ත්වය, ධනපති පක්ෂ දෙක තුළම සිටින හා රෝ නො අඩු ලෙසින් ර්ස්රායල් බලපැමි කරන්නන් ඇතුළුව, ඉරානය සමග මොනම සාකච්ඡාවක් හෝ යටත් වීමක් ලෙස සලකන, සැලකිය යුතු දේශපාලන බලවේග විසින් ගක්තිමත් කරයි.

මේ කොන්දේසී හමුවේ යුද්ධයේ තර්ජනය අවසන්වී නැතු. එඟ ආක්‍රමනිකත්වය ක්ල දැමීම දිග වන්නට, ඇමරිකානු අධිරාජුවාදයේ නොවැලැක්විය හැකි ර්ලග පිපිරීමේ පරිමාව විශාල වනු ඇතේ.

ලියෙන් ලොවීස්කිගේ ක්‍රියමනක් සිභිපත් කළහොත්, අප අධිරාජුවාදී රාජ්‍යතාන්ත්‍රික සිතියම පමණක් නොව, පන්ති අරගලයේ සිතියම ද පෙරලා බැලිය යුත්තෙමු. ගෝලීය යුද්ධයේ නව පුපරා හැලීමක් වැළැක්විය හැකිකේ, ලේක දෙනපාදයට අවසන් තිත තැබීමේ අරගලය තුළ ජාත්‍යන්තර කමිකරු පන්තිය ස්වාධීනව බලමුළු ගැනීමෙන් පමණි.

## බල් වැන් ඕකන්